

Попова Д.Ю., студент

2 курс магистратуры, факультет «Гражданское право и процесс»

Орловский государственный университет им. И.С. Тургенева

Россия, г. Орёл

Научный руководитель: Мельников Н.Н., доктор юридических наук,

доцент

заведующий кафедры «Гражданского права и процесса»

Орловский государственный университет им. И.С. Тургенева

Россия, г. Орёл

СРАВНИТЕЛЬНЫЙ АНАЛИЗ ИНСТИТУТА НАСЛЕДСТВЕННОГО ПРАВА В РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ И КИТАЕ (КНР)

Аннотация: В статье рассматриваются основные положения наследственного права Российской Федерации и Китая (КНР), сравнивается правовое регулирование наследственных отношений России и Китая (КНР), исследуются особенности наследования на примере нормативно-правовых актов.

Ключевые слова: наследование, ГК РФ, Россия, Китай, завещательный дар, наследник, наследство, принятие наследства, наследственное правопреемство.

Annotation: The article examines the main provisions of the inheritance law between Russia and China, compares the legal regulation of hereditary relations between Russia and China, and examines the features of inheritance.

Key words: inheritance, the Civil Code of the Russian Federation, Russia, China, legislative comparison, acceptance of inheritance, hereditary succession.

Наследование по завещанию является одним из значимых аспектов правовой системы наследования Китая и России, которые в полной мере воплощают в себе дух автономии частного права. Ввиду влияния различных исторических культур, традиций и обычаев, политических, социальных и экономических систем и других факторов, влияющих на наследование имущества, между Китаем и Россией существуют некоторые законодательные различия в отношении положений о наследовании по завещанию, начиная с концепции системы и заканчивая содержанием правил.

Система наследования по завещанию в Российской Федерации находится под сильным влиянием правовой системы Германии и Японии, в то время как законодательство о наследовании по завещанию в Китае является относительно принципиальным и сжатым, что тесно связано с реалиями Китая.

1. Обзор системы наследования в Китае и России

Система наследования в гражданском праве тесно связана с осуществлением и защитой частной собственности субъектов гражданского права, что очень важно для субъекта частного права. Кроме того, наследование по завещанию и правопреемство по закону являются основным содержанием правовой системы наследования в современном гражданском праве. Из-за различий в традиционных народных обычаях, экономической базе, культурной эволюции, правовой и политической системах Китая и России имеют свои преимущества в плане законодательной ценности, законодательной технологии и законодательной формы. Наследственное право как один из институтов современного гражданского права Российской Федерации формировалось достаточно долгий период времени. Большое влияние на семейные отношения оказали национальные особенности и традиции, сложившиеся в государстве исторически [7, с. 303].

Во время принятия и введения в действие Гражданского кодекса Китая, понимание и интерпретация преимуществ и недостатков института наследства

и системы наследования между Китаем и Россией будет иметь большое значение для понимания общего значения и характеристик системы наследования по завещанию в Гражданском кодексе Китая, а также будет иметь положительное практическое значение. Кроме того, это поспособствует полному выражению разумных ожиданий людей в отношении наследства, правовой системы и определения правильной концепции наследования в обществе. Между тем, это также поспособствует дальнейшей стандартизации наследования в виде поведения системы.

Благодаря схожим политическим и экономическим системам, а также культурному колориту между Китаем и Россией, эти две страны имеют много общего в правовой системе. Так, некоторые сходства в правовой трансформации и развитии, которые можно извлечь друг от друга. Основываясь на вышеизложенных соображениях, попытаемся провести сравнительный анализ системы наследования по завещанию в Китае и России с учетом соответствующих положений действующих гражданских кодексов двух стран.

2. Эволюция и развитие китайской системы наследования

Китайская культура имеет длинную историю. В Китайской Народной Республике отношения по поводу наследования возникли и нашли свое правовое закрепление задолго до периода становления Цинской империи, где основным субъектом наследования выступал мужчина. Первое подробное описание института наследования можно увидеть в древнекитайской книге «Раздел полей, построек и имущества» [8, С.54]. Ученый-китаист Б. Бирдж описывает произведение «Раздел полей, построек и имущества» как «статус наследования» [8, С.54]. Этот документ был интегрирован в 963 г. н.э. В нем упоминается, что «Согласно общеобязательным установлениям о дворах, когда полагается делить поля, постройки и имущество, старшие и младшие братья делят все поровну. Имущество, полученное от жен, не подлежит

делению. В случае смерти любого из старших или младших братьев, его сын станет наследником доли отца»[5, С.133-134.].

Согласно учениям конфуцианства, передача собственности наследникам осуществлялась исключительно по мужской линии, что играло ключевую роль в обеспечении преемственности в различных аспектах жизни. В Кодексе Тан прослеживается закрепление и такого принципа в наследственном праве как «старшие-младшие братья равны» при разделе имущества[7, С.133-134.]. Согласно Кодексу Тан, сыновья не имели права оформлять свою собственность, пока отец находился в живых. В эпоху династии Тан за женщинами оставалось приданное. В работах по китайскому праву Чжэн Сянь-Вень отмечает, что при разделе семейного имущества в этот период предусматривалось также выделение доли и дочерям [6, С.200]. В эпоху правления династии Сун выделялось достаточно большое приданное дочерям, которое по размерам было самым большим расходом в жизни семьи [10, С.116]. Важно подчеркнуть, что приданное жены не подпадало под раздел семейного имущества, то есть жена сохраняла за собой право на это имущество на протяжении всей жизни.

В последующее время развития императорского Китая в сфере наследования изменениям были подвержен субъектный состав, и в первую очередь, это касалось женщин. Например, в эпоху правления династии Мин был пописан порядок обеспечения бездетных вдов [3, С.84.], а в 1775 г. Указ цинского правителя предоставил вдовам самостоятельный выбор распоряжения своей жизнью и как следствие имуществом [9, С.16.]. В Китае женщины были уравнены в правах наследования с мужчинами лишь новым гражданским законодательством в 1931 г. [4]

С развитием китайской культуры система наследования также эволюционировала и до настоящего времени. Что касается системы наследования, она разделилась на две основные составляющие: наследование личных доходов и наследование индивидуального законного имущества. В

центре этого процесса находится законное наследование, которое постепенно претерпело трансформацию, обогащаясь наследованием по назначению и по завещанию.

Традиция «отец умирает, а сын наследует» принесла глубокие последствия для будущих поколений, укоренив систему наследования по линии старшего сына в сознании народа. Система наследования собственности зародилась с установления права наследования семейного достояния в эпоху династии Цинь и со временем развилась в обычный институт распределения наследства, систему прямого первородства и системы суброгации. Среди них особое отношение уделяется пасынкам, женщинам и незаконнорожденным детям. Это своего рода институциональное устройство, призванное защитить частную собственность семьи от утечки. Правила наследования по завещанию существовали во времена династии Хань. В их содержание входят предмет завещания, предмет и свидетельство о таллографическом завещании и так далее.

3. Основные положения системы наследования в Российской Федерации

Гражданский кодекс Российской Федерации постепенно закрепил дух и принципы частного права в законодательном порядке. Система наследования по завещанию в России закреплена в Гражданском кодексе Российской Федерации. В 2001 году была успешно введена в действие часть III Гражданского кодекса Российской Федерации. Система наследования по завещанию указана перед системой наследования по закону, отражающей уважение прав личности и принцип автономии воли. Прежде всего, содержание системы наследования по завещанию в Российской Федерации включает в себя шесть аспектов:

1. принципиальные положения, включая общие положения и принцип свободного волеизъявления;

2. назначение наследника по завещанию и второго правопреемника и определение их доли в наследстве;
3. реализация принципа конфиденциальности;
4. это форма и действие завещания;
5. отмена и изменение завещания;
6. это толкование и исполнение завещания.

Более того, система наследования по завещанию в Российской Федерации имеет две особенности. Первая заключается в том, чтобы уделять особое внимание проявлению самосознания и моральной составляющей в установлении завещания. То есть завещание должно быть составлено умершим лично, что не позволяет составлять завещание через доверенное лицо. Например, независимо от того, какое завещание составил наследодатель, несовершеннолетние, родители и супруги, имеющие законное право на наследство, могут унаследовать соответствующую долю имущества в соответствии с законом. Все это свидетельствует о стремлении законодателя сочетать свободу выражения мнений с заботой о нравственности.

Во-вторых, способ и процедура составления завещания строго ограничены, и особое внимание уделяется соблюдению формальных требований. Иными словами, это разъясняет конкретные положения о процедуре составления завещания и формальных требованиях к нему. Кроме того, в Гражданском кодексе Российской Федерации внесены конкретные положения о сроках исполнения завещания. Кроме того, что касается завещания, то в нем также оговариваются конкретные правила исполнения завещания и даже правила наследования отдельных видов имущества. Таким образом, можно видеть, что российские положения о наследовании по завещанию более детализированы и обладают высокой эффективностью.

4. Сравнительный анализ института наследования на примере содержания гражданского кодекса РФ и закона КНР «О наследовании».

В гражданском праве РФ наследственное право находится в разделе V, включающем 76 статей. В этой части включается в себя пять глав. Шестидесят первая глава «Общие положения о наследовании» устанавливает основания наследования, открытие наследования, наследники, недостойные наследники и так далее. В шестидесят второй главе «Наследование по завещанию» содержатся основные принципы наследования по завещанию. Шестидесят третья глава «Наследование по закону» устанавливает очереди наследников. Шестидесят четвертая глава «Приобретение наследства» посвящена принятию наследства, разделу и хранению наследства, например, способы и срок принятия наследства. Шестидесят пятая глава «Наследование отдельных видов имущества» устанавливает наследование прав, связанных с участием в хозяйственных товариществах и обществах, производственных кооперативах, наследования предприятия, имущества члена крестьянского хозяйства и так далее.

Сейчас наследственное право Китая представляет собой обособленную отрасль права. Закон Китайской Народной Республики «О наследовании» состоит из 5 глав, которые состоят из 37 статей. В первой главе «Общие положения» содержатся основания возникновения наследования, содержание наследства, наследство личных доходов, полученные по договорам индивидуального подряда, право наследования недееспособных и дееспособных, срок для возбуждения в суде споров о праве наследования и условия, при которых лицо утрачивает право на наследование. Вторая глава «Наследование по закону» посвящена порядку наследство. Третья глава «Наследование по завещанию и завещательный дар» устанавливает вид завещания, лица, которые не могут являться свидетелями при составлении завещания, юридическая сила завещания недееспособных и дееспособных и так далее. Четвёртая глава «Распоряжение наследством» разрешает проблемы охраны наследства, раздел наследства, нажитого мужем и женой во время брака и находящегося в их совместной собственности, принцип раздел

наследства, доля еще не родившегося ребенка при разделе наследства и так далее. Принципы наследственного права представляют собой основные начала, в соответствии с которыми строится наследственное право как система правовых норм, а также осуществляется наследственно-правовое регулирование общественных отношений.

5. Общие принципы наследственного права РФ и КНР

В Гражданском кодексе РФ, а также в Законе КНР «О наследовании» закреплены основные общие принципы наследственного права. К ним относят *принцип универсальности наследственного правопреемства*, который означает, что весь комплекс прав и обязанностей умершего переходит к наследникам одновременно. В пункте 1 ст. 1110 ГК РФ отмечается, что при наследовании имущество умершего (наследство, наследственное имущество) переходит к другим лицам в порядке универсального правопреемства, то есть в неизменном виде как единое целое и в один и тот же момент. Действующий Закон КНР «О наследовании» тоже закрепляет этот принцип, то есть, наследник, принявший какое-то отдельное право, одновременно считается принявшим и все остальные известные и неизвестные обязанности умершего. В соответствии со ст. 33 Закона КНР «О наследовании» при наследовании имущества следует уплатить налоги и погасить долги наследодателя, которые он согласно закону должен был уплатить и погасить. Наследник не несет ответственность за уплату налогов и погашение долгов, которые наследодатель должен был погасить согласно закону, когда он отказывается от наследства.

Принцип свободы завещания. В ГК РФ прямо установлено, что завещатель вправе по своему усмотрению завещать имущество любым лицам, любым образом определить доли наследников в наследстве, лишить наследства одного, нескольких или всех наследников по закону, не указывая причин такого лишения[1, стр. 449]. Кроме того, согласно пунктом 2 ст. 1119 ГК РФ завещатель не обязан сообщать кому-либо о содержании, совершении,

об изменении или отмене завещания. Принцип свободы завещания вытекает из ст. 16 Закона КНР «О наследовании», который указывает на то, что гражданин может составить завещание с целью распоряжения индивидуальным имуществом, а также может указать лицо, на которое возлагается исполнение завещания. Кроме того, ст. 20 Закона КНР «О наследовании» детализирует данный принцип и устанавливает то, что завещатель может отменить, изменить самостоятельно составленное завещание[2, ст. 20].

Принцип равенства. Хотя в ГК РФ нет прямо зафиксированного данного принципа, но равноправие человека является одним из основных положений конституционного права РФ. В соответствии с пунктом 3 ст. 19 Конституции РФ мужчина и женщина имеют равные права и свободы и равные возможности для их реализации. Этот принцип также распространяется на наследственное право. Все граждане имеют равные наследственные права, когда они участвуют в наследственных отношениях. Ст. 9 Закона КНР «О наследовании» прямо провозглашает то, что мужчины и женщины пользуются равным правом наследования. Кроме того, ст. 48 Конституции КНР тоже закрепляет данный принцип. Согласно ст. 48 Конституции КНР, женщины в Китайской Народной Республике обладают равными одинаковыми с мужчинами во всех аспектах жизни, включая политику, экономику, семейные отношения, социальную сферу, культуру. Следует отметить что это представляет собой значительный шаг вперед для Китая, учитывая, что на протяжении длительного времени женщины находились в неравном положении с мужчинами, включая вопросы наследования.

Принцип свободы наследования, то есть свободы принятия или отказа от наследства. В соответствии с положениями ст. 1152 ГК РФ для приобретения наследства наследник должен его принять и не допускается принятие наследства под условием или с оговорками. Пункт 3 ст. 1152 ГК РФ устанавливает то, что принятие наследства одним или несколькими

наследниками не означает принятие наследства остальными наследниками. Это указывает то, что наследование является отдельным правом каждого наследника и остается обособленным, которое требует самостоятельного поведения каждого наследника в пределах осуществления им наследственного права. Право отказа от наследства регулируется ст. 25 Закона КНР «О наследовании». В соответствии со ст. 25 Закона КНР «О наследовании» если после открытия наследства наследник отказывается от него, он должен сделать заявление об отказе до принятия наследства. Если такое заявление не сделано, считается, что наследник принял наследство. Лицо, получающее завещательный дар, должно в течение двух месяцев после получения извещения о завещательном даре сделать заявление о принятии дара или отказе от него.

6. Особенности и различия наследственного права по кодексу РФ и КНР

При сравнении V раздела ГК РФ и Закона КНР «О наследовании», можно вывести различия в сфере института наследования между двумя странами. Во-первых, состав наследства в Китае и России отличается друг от друга. В России в состав наследства входят принадлежавшие наследодателю на день открытия наследства вещи, иное имущество, в том числе имущественные права и обязанности [1, с. 446, ст. 1112 ГК РФ]. В Китайском законе, напротив, прямо детализируется состав наследства и поясняется, что представляет собой наследство и индивидуальное законное имущество, оставшееся после смерти гражданина. Сюда входят: доходы; недвижимость, денежные сбережения, предметы обихода; деревья, скот, домашнюю птицу; культурно-исторические ценности, печатные материалы; средства производства, обладание которыми разрешено законом; авторские права, права, вытекающие из патентного законодательства, имущественные права; прочее законное имущество гражданина [2, ст. 3].

Стоит подчеркнуть, что сфера наследственного имущества в России значительно шире, чем в Китае. В российском праве в состав наследства входят имущественные права и обязанности; личные неимущественные права и иные нематериальные ценности. Напротив, Закон КНР «О наследовании» ограничивается перечислением лишь конкретных имущественных прав, что означает, что наследство включает исключительно те права, которые вытекают из патентного законодательства; имущественные права; авторские права.

Далее отметим, что основания для наследования и виды наследников в России и в Китае имеют свои характеры. Раздел V ГК РФ посвящён двум основаниям наследования: наследование по завещанию и наследование по закону. Закон КНР «О наследовании» содержит три вида основания для наследования: наследование по закону, наследование по завещанию, наследование по завещательному дару. После открытия наследства наследование осуществляется по закону [2, ст.5]. При наличии завещания, наследование осуществляется по завещанию или по завещательному дару. При наличии соглашения о завещательном дару, касающегося содержания наследодателя, наследование осуществляется в соответствии с соглашением. Статья 5 Закона КНР «О наследовании» показывает приоритет наследования по завещательному дару в Китае.

Рассмотрим в качестве примера выплату недополученных сумм пенсии, причитавшиеся пенсионеру в текущем месяце и оставшиеся неполученными в связи с его смертью. В Российской Федерации право на получение подлежавших выплате наследодателю, но не полученных им при жизни по какой-либо причине сумм заработной платы и приравненных к ней платежей, пенсий, стипендий, пособий по социальному страхованию, возмещения вреда, причиненного жизни или здоровью, алиментов и иных денежных сумм, предоставленных гражданину в качестве средств к существованию, принадлежит проживавшим совместно с умершим членам его семьи, а также

его нетрудоспособным иждивенцам независимо от того, проживали они совместно с умершим или не проживали[1, стр. 477]. Так, наследники могут претендовать на невыплаченные при жизни выплаты пенсии и иных пособий, но только за месяц, в который умер гражданин. Данные деньги не включаются в состав наследства и выплачиваются членам его семьи, которые проживали совместно с пенсионером на день его смерти. Либо включаются в состав свидетельства о праве на наследство[1, стр. 477]. В Китае, напротив, выплата пенсионных средств после смерти пенсионера не наследуется и не регулируется законодательно. Однако родственники не дожившего до пенсии китайца наследуют его пенсионные капиталы, то есть те средства, которые гражданин вкладывал в качестве отчислений от своего дохода. Эти деньги в равных долях распределяются между родственниками в соответствии с очередью наследования.

Заключение

Проанализировав сходства и различия в основных принципах, формах и эффективности институтов наследства и наследования на примере двух гражданских кодексов в обеих странах, можем подвести следующие итоги:

- анализ в системе наследования по завещанию в РФ способствует не только нормативному толкованию, применению и совершенствованию соответствующих систем Гражданского кодекса Китая, а также исследует институциональное происхождение законодательства о наследовании по завещанию, чтобы обеспечить баланс свободы завещания, справедливости наследования и социальной ценности;

- разработка, сравнительный анализ и совершенствование института наследования в Российской Федерации может помочь внедрению и улучшению системы наследования Китая;

- различные варианты и формы наследования, законодательные принципы свободы воли личности, гармоничного единства прав и обязанностей, гарантирующие приоритет действительности завещания играют

жизненно важную роль в правильном регулировании отношений наследования между Китаем и Россией, что также имеет положительное значение для судебной практики наследования по иностранным делам между двумя странами.

Использованные источники:

1. Гражданский кодекс РФ на 2023 год. – Москва: Издательство АСТ, 2022, - 704 с. – (кодексы и законы). – Раздел V.

2. Закон КНР «О наследовании» принят 3-й сессией Всекитайского собрания народных представителей шестого созыва 10 апреля 1985 года.

3. Законы Великой династии Мин со сводным комментарием и приложением: Да Мин люй цзи цзе фу ли. Ч. 2 / Пер. с кит., исслед., примеч. и прил. Н.П. Свистуновой. М.: Вост. лит., 2002. Ст 84.

4. Крюков М.В., Малявин В.В., Софронов М.В., Чебоксаров Н.Н. Этническая история китайцев в XIX - начале XX века. - М.: Наука. Издательская фирма «Восточная литература», 1993. 389 с.

5. Уголовные установления Тан с разъяснениями, 2001. Цз. 12, ст. 162. С.133-134.

6. Чжэн Сянь-вэнь. Тандай люйлинчжи янь-цзю (Исследование танской законодательной системы). Пекин, 2004. 402 с.

7. Якушова Е.С. Унификация норм международного семейного права /Е.С. Якушова // Тенденции развития современного общества: экономико-правовой аспект: сб. науч. тр. Междунар. науч.-практ. конф. — Пенза, 2016. — С. 303–306.

8. Birge, Bettine. Women, property, and Confucian reaction in Sung and Yuan China (9601368). Cambridge University Press, 2002. 290 p.

9. Bernhardt K. Women and property in China, 960-1949. Stanford University Press, 1999. 183 p.

10. Ebrey P. B. Family and property in Sung China: Yuan Ts'ai's precepts for social life. Princeton University Press, 1984. 284 p.